

27.3.2019

A8-0176/298

Изменение 298

Younous Omarjee, Patrick Le Hyaric

от името на групата GUE/NGL

Доклад

Gabriel Mato

Европейски фонд за морско дело и рибарство

(COM(2018)0390 - C8-0270/2018 - 2018/0210(COD))

A8-0176/2019

Предложение за регламент

Член 26 – параграф 2 а (нов)

Текст, предложен от Комисията

Изменение

2а. Чрез дерогация от член 13, буква а) в най-отдалечени региони подпомагането, посочено в параграф 1, може да се предоставя за изграждането на нови пристанища, нови кейове за разтоварване или нови рибни борси само при условие че тези инфраструктури допринасят за устойчивия и селективен риболов.

Or. en

27.3.2019

A8-0176/299

Изменение 299

Younous Omarjee, Patrick Le Hyaric

от името на групата GUE/NGL

Доклад

Gabriel Mato

Европейски фонд за морско дело и рибарство

(COM(2018)0390 - C8-0270/2018 - 2018/0210(COD))

A8-0176/2019

Предложение за регламент

Член 27 – параграф -1 (нов)

Текст, предложен от Комисията

Изменение

***Подпомагане по линия на ЕФМДР
може да се предоставя за научните
изследвания на морската среда и
морското дъно, картографирането на
морското дъно и подробното
профилиране на океаните и морското
дъно.***

Or. en

27.3.2019

A8-0176/300

Изменение 300

Younous Omarjee, Patrick Le Hyaric

от името на групата GUE/NGL

Доклад

Gabriel Mato

Европейски фонд за морско дело и рибарство

(COM(2018)0390 - C8-0270/2018 - 2018/0210(COD))

A8-0176/2019

Предложение за регламент

Член 29 б (нов)

Текст, предложен от Комисията

Изменение

Член 29б

Отстраняване на замърсяването на океаните

ЕФМДР подпомага изпълнението на мерки за отстраняване на замърсяването на моретата и океаните от всички видове отпадъци, предимно пластмасите, „пластмасовите континенти“, както и опасните или радиоактивни отпадъци.

Or. en

27.3.2019

A8-0176/301

Изменение 301

Younous Omarjee, Patrick Le Hyaric

от името на групата GUE/NGL

Доклад

Gabriel Mato

Европейски фонд за морско дело и рибарство

(COM(2018)0390 - C8-0270/2018 - 2018/0210(COD))

A8-0176/2019

Предложение за регламент

Член 45 б (нов)

Текст, предложен от Комисията

Изменение

Член 45б

Опазване на природата и видовете

ЕФМДР подпомага изпълнението на действия за опазване на природата в рамките на Световната харта за природата на ООН, и по-специално членове 21, 22, 23 и 24 от нея.

ЕФМДР подпомага също така действия, насочени към доброволно сътрудничество и координация с международни форуми, организации, органи и институции и помежду тях, с оглед на обединяване на средствата за борба с незаконния, недеклариран и нерегулиран риболов, браконьерството на морски видове и избиването на морските видове, които се считат за „хищници“ спрямо рибните запаси.

Or. en

27.3.2019

A8-0176/302

Изменение 302

Younous Omarjee

от името на групата GUE/NGL

Доклад

Gabriel Mato

Европейски фонд за морско дело и рибарство
(COM(2018)0390 - C8-0270/2018 - 2018/0210(COD))

A8-0176/2019

Предложение за регламент

Член 38 а (нов)

Текст, предложен от Комисията

Изменение

Член 38а

Информация и публичност

- 1. Държавите членки отговарят за събирането и публикуването на информацията относно помощта, предоставена по линия на ЕФМДР, както и за нейното качество.**
- 2. С цел да се осигури прозрачността на помощта по линия на ЕФМДР държавите членки поддържат списък на операциите в CSV или XML формат, който е достъпен чрез единен уебсайт или единен уебпортал и който съдържа списък на операциите, оперативните програми и годишни доклади за качеството на изпълнението.**
- 3. Списъкът на операциите се актуализира и публикува онлайн на всеки шест месеца.**
- 4. Списъкът на операциите се предава на Комисията на всеки шест месеца.**
- 5. Списъкът на операциите остава достъпен дори и след края на програмния период.**
- 6. Комисията отговаря за**

AM\1181159BG.docx

PE637.683v01-00

централизирането на данните относно помощта, предоставена по линия на ЕФМДР. Държавата изпраща на Комисията списъка на операциите. Комисията гарантира, че тези списъци се предават в рамките на сроковете, посочени в параграф 4.

7. Комисията отговаря за обработката на данни, както и за съставянето и публикуването на информация за помощта, предоставена по линия на ЕФМДР, в единна база данни. По-специално тази база данни:

- а) е достъпна на единен уебсайт или на единен уебпортал;*
- б) е достъпна за частния сектор, гражданското общество или националната публична администрация;*
- в) се публикува на английски език;*
- г) е налична на поне един от официалните езици на държавата членка;*
- д) се публикува във вид на електронна таблица, която позволява данните да бъдат сортирани, търсени, извличани и лесно публикувани в интернет, например във формат CSV или XML.*

8. На уебсайта ясно се посочват приложимите лицензионни правила, съгласно които се публикуват данни, с цел насърчаване на последващото използване на списъка на операциите от страна на частния сектор, гражданското общество или националната публична администрация.

9. Ако държава членка не спазва горепосочените изисквания, Комисията спира плащанията по линия на ЕФМДР, както е предвидено

в член 34.

10. Списъкът на операциите, посочен в настоящия член, съдържа цялата информация, посочена в приложение VI.

Or. en

27.3.2019

A8-0176/303

Изменение 303

Younous Omarjee, Patrick Le Hyaric

от името на групата GUE/NGL

Доклад

Gabriel Mato

Европейски фонд за морско дело и рибарство

(COM(2018)0390 - C8-0270/2018 - 2018/0210(COD))

A8-0176/2019

Предложение за регламент

Приложение V а (ново)

Текст, предложен от Комисията

Изменение

ПРИЛОЖЕНИЕ Va

**ИНФОРМАЦИЯ И СЪОБЩЕНИЯ
ОТНОСНО ПОМОЩТА,
ПРЕДОСТАВЕНА ПО ЛИНИЯ НА
ЕФМДР**

1. Списък на операциите

**Списъкът на операциите по член 39
съдържа, на английски и най-малко на
един от официалните езици на
държавата членка, следните данни:**

- номер на проекта;**
- име на бенефициера
(юридически лица и физически лица в
съответствие с националното
право);**
- идентификационен номер в
регистъра на флота на Общността
(CFR) съгласно член 10 от Регламент
(ЕО) № 26/2004 (попълва се само ако
операцията е свързана с риболовен
кораб);**
- наименование на операцията;**
- кратко изложение на
операцията;**
- начална дата на операцията;**

AM\1181159BG.docx

PE637.683v01-00

- *крайна дата на операцията;*
- *дата на плащане;*
- *общи допустими разходи;*
- *общи ефективни разходи;*
- *размер на участието на Съюза;*
- *брой на националните партньори, както и подробна информация за различните публични източници на финансиране;*
- *задължения за възстановяване на разходите и суми;*
- *суми от частно спонсориране;*
- *официални ставки на финансиране;*
- *ефективни ставки на финансиране;*
- *пощенски код на операцията;*
- *държава;*
- *наименование на приоритета на Съюза;*
- *наименование на мярката на Съюза;*
- *състояние на проекта;*
- *дата на последното актуализиране на списъка на операциите.*

Or. en